

S/2012/200/2

SMLOUVA O PODMÍNKÁCH PRONÁJMU FILMOVÝCH KOPIÍ

Distributor: BIOSCOP, a.s.
Se sídlem: Karolíny Světlé 29, 110 00 – Praha 1
Korespondenční adresa: **Kunětická 2, 120 00 – Praha 2**
IČO: 26453916
DIČ: 001-26453916
Bankovní spojení: ČSOB, pobočka Václavské náměstí, č.ú. 300326053/0300
Zapsaná v OR MS Praha: v oddíle B, číslo vložky 7210
zastoupena ředitelem společnosti Tomášem HOFFMANEM
(dále jen distributor)

a

Provozovatel:

Společnost:

Městské informační a kulturní středisko

Zastoupená:

panem Tomáškem

Se sídlem:

Zaopadova 1

IČO:

00601179

DIČ:

NE

Bankovní spojení:

184 5365 399 10800

Plátce DPH (ano/ne):

NE

Provozující kino:*

MIR 70 a LK (Manugetka)

Adresa:

nám. Mira 14 59401 Krnov

Vedoucí:

0652/315050 0652/325201

tel, fax, e-mail, mobil:

pan Tomášek Pavel

Stanice ČD:

Krnov hlavní nádraží

*v případě většího počtu provozovaných kin použijte zadní stranu

(dále jen provozovatel)

Všechou korespondenci na adresu kina Mir 70
Kino.mir.krnov@iol.cz; kino.krnov@ova.PVTnet.cz

uzavírají tuto

SMLOUVU O PODMÍNKÁCH PRONÁJMU FILMOVÝCH KOPIÍ

Čl. I

Předmět smlouvy, úvodní ustanovení

- 1) Tato rámcová smlouva, uzavřená mezi smluvními stranami, upravuje vzájemná práva a povinnosti smluvních stran vyplývající z pronájmu filmových kopií k jejich promítání a podmínky pronájmu filmových kopií k promítání.
- 2) Smluvní strany prohlašují, že nedílnou součástí této smlouvy se stávají Všeobecné obchodní podmínky pronájmu filmových kopií schválené dne 15.4. 1994 Unii distributorů a Svazem kin ve znění aktuálním ke dni uzavření této smlouvy (dále jen Všeobecné podmínky). V případě rozporu úpravy má přednost ustanovení této smlouvy před ustanovením Všeobecných podmínek.

- 3) Na základě podmínek stanovených v této smlouvě a Všeobecných podmínkách poskytuje distributor provozovateli oprávnění k provozování pronajímaných filmových kopií a na druhé straně provozovatel je povinen za poskytnutí výše zmíněného oprávnění zaplatit distributorovi cenu sjednanou níže v této smlouvě.
- 4) Distributor prohlašuje, že je oprávněn poskytnout provozovateli oprávnění k provozování pronajímaných filmových kopií a provozovatel bere na vědomí, že při provozování filmové kopie je povinen dodržovat příslušná ustanovení autorského zákona č. 121/2000 Sb.
- 5) Nedílnou součástí této smlouvy se stávají programová zařazení, která jsou současně daňovým dokladem a která specifikují podmínky pronájmu filmové kopie konkrétního filmového titulu. Součástí programového zařazení jsou i závazné dopravní dispozice distributora.

Čl. II

Programové zařazení

- 1) Vzor programového zařazení, které se stává po jeho doplnění provozovatelem daňovým dokladem a obsahuje i přepravní dispozice, tvoří nedílnou součást této smlouvy jako příloha č. 1.
- 2) Po ukončení sjednané doby nasazení filmového titulu je provozovatel povinen úplně a pravdivě vyplnit údaje v programovém zařazení a takto vyplněné programové zařazení s otiskem razítka a podpisem odpovědné osoby odeslat do 3 kalendářních dnů na adresu distributora uvedenou v programovém zařazení.

Čl. III

Podmínky pronájmu filmové kopie

- 1) Provozovatel je zejména povinen:
 - a) dodržet termín nasazení filmové kopie do sjednaného kina,
 - b) dodržet minimální vstupné sjednané v programovém zařazení a v případě jeho zvýšení uvést tuto skutečnost v programovém zařazení po ukončení nasazení filmového titulu,
 - c) v případě poskytnutí slev, které byly předem s distributorem dohodnuty uvést jejich druh a výši,
 - d) při veřejné projekci promítat filmovou kopii v plném rozsahu tak, jak je distributorem dodána, v nezkrácené verzi, se všemi filmovými titulky, včetně uvedení jmen všech osob, která se na výrobě filmu podílela a všech výkonných umělců včetně uvedení ochranných značek producenta či koproducentů filmu a dodržovat zásady ochrany autorských práv,
 - e) manipulovat s filmovými kopiemi v souladu se Všeobecnými podmínkami a užívat filmovou kopii pouze k účelu, ke kterému je určena,
 - f) vést účetnictví a evidenci o vstupném, jak stanovují Všeobecné podmínky,
 - g) provést zápis o stavu filmové kopie před jejím odesláním, jak stanovují Všeobecné podmínky,
 - h) odeslat nejpozději do 3 kalendářních dnů ode dne kdy skončil termín k nasazení filmového titulu řádně a úplně vyplněné programové zařazení s otiskem razítka a podpisem odpovědné osoby na adresu distributora uvedenou v programovém zařazení. V případě nedodržení tohoto termínu uhradí provozovatel smluvní pokutu ve výši 100,- Kč za každý i započatý týden prodlení,
 - i) odeslat v souladu s přepravními dispozicemi, které jsou součástí programového zařazení filmovou kopii, jak stanovují Všeobecné podmínky.
- 2) Provozovatel je povinen předem sdělit distributorovi diváckou kapacitu kina (počet sálů a počet míst k sezení) a předem bez zbytečného odkladu sdělit každou změnu této kapacity.
- 3) Distributor je zejména povinen dodat filmovou kopii a propagační prostředky v souladu s programovým zařazením, jak stanovují Všeobecné podmínky.

Čl. IV

Kontrola plnění

Distributor je oprávněn provádět prostřednictvím statutárních zástupců a nebo k tomu zmocněných osob, v kině nebo kinech provozovatele kontrolu v souladu s Všeobecnými podmínkami. Osoba oprávněná k provádění kontroly prokáže písemně své zmocnění udělené distributorem. Statutární zástupce distributora prokáže svoji totožnost průkazem totožnosti (OP, ŘP, cestovní pas) a aktuálním výpisem (ne starším než 3 měsíce) z obchodního rejstříku. K provádění kontroly jsou oprávněni též pověřeni pracovníci Unie filmových distributorů, jak je stanoveno ve Všeobecných podmínkách. Provozovatel je povinen umožnit oprávněným osobám kontrolu v rozsahu dle této smlouvy a Všeobecných podmínek.

Čl. V

Půjčkové a způsob úhrady

- 1) Výši minimálního vstupného a procento půjčkového nebo fixní půjčkové uvede distributor v programovém zařazení. Takto uvedené půjčkové je pro provozovatele závazné.
- 2) Půjčkové stanovené jako dohodnutý podíl na vstupném provozovatel vypočítá a uvede v programovém zařazení.
- 3) Provozovatel se zavazuje do 7 kalendářních dnů ode dne ukončení nasazení titulu v kině/kinech uhradit bankovním převodem na účet distributora, uvedený v programovém zařazení, půjčkové sjednané jako dohodnutá část vstupného nebo fixní půjčkové uvedené v programovém zařazení (faktuře) za každý započatý den pronájmu. Z tržeb bude odečten příplatek na Fond české kinematografie a případné poplatky na OSA a případné místní poplatky, předem distributorem odsouhlasené. K půjčovnému bude připočteno 5 % daně z přidané hodnoty. Půjčkové bude považováno za zaplacené v okamžiku jeho připsání na účet distributora. V případě prodlení se zaplacením této částky, zaplatí provozovatel distributorovi úrok z prodlení ve výši 0,1% dlužné částky za každý den prodlení.
- 4) Pro případ prodlení s úhradou půjčkového sjednávají smluvní strany smluvní pokutu ve výši 0,1% z dlužné částky za každý započatý den prodlení. Ustanovení o smluvní pokutě nevylučuje možnost vymáhání náhrady škody dle příslušných obecně závazných právních předpisů

Čl. VI

Sankce

- 1) V případě porušení závazku distributora :
 - a) dodat filmovou kopii titulu nebo jeho adekvátní náhradu provozovateli v souladu s programovým zařazením, zaplatí distributor smluvní pokutu ve výši 50% průměrných tržeb na jedno představení kina za období kalendářního měsíce přecházejícího měsíce, ve kterém k porušení došlo,
 - b) dodat filmovou kopii v odpovídající kvalitě, zaplatí distributor smluvní pokutu ve výši snížení minimálního vstupného nebo fixního půjčkového v rozsahu 10 – 50%
- 2) V případě porušení závazku provozovatele:
umožnit provedení kontroly, zaplatí provozovatel smluvní pokutu ve výši 25.000,- Kč s tím, že nezaniká právo distributora na uplatnění náhrady škody pro případ zatažení tržby formou smluvní pokuty ve výši 25.000,- Kč a uhrazením nákladů s vysláním kontroly do kina provozovatele.
- 3) V případě porušení povinností vyplývajících z Všeobecných podmínek v této smlouvě výslovně neuvedených platí ustanovení čl. VI Všeobecných podmínek.

Čl. VII

Náhrada škody

- 1) V případě, že další provozovatel uvedený v dopravní dispozici kopii filmového titulu neobdrží a provozovatel neprokáže, že odeslal kopii filmového titulu dalšímu provozovateli v souladu s dopravními dispozicemi, popřípadě jejich změnami, je provozovatel povinen nahradit distributorovi a dalšímu provozovateli způsobenou škodu za každé neuskutečněné představení, a to každému z nich ve výši 50 % průměrné tržby dosahované dalším provozovatelem v posledních 6 kalendářních měsících.
- 2) Pokud provozovatel zjistí poškození filmové kopie, které předchozí provozovatel nezapsal v technickém záznamu o stavu filmové kopie, je provozovatel povinen neprodleně tuto skutečnost písemně oznámit distributorovi před odehráním kopie ve svém kině a neučiní-li tak, odpovídá za škodu na filmové kopii vzniklou.
- 3) V případě, že provozovatel poškodí nebo zničí zapůjčenou kopii filmového titulu, zavazuje se tímto nahradit distributorovi všechny účelně vynaložené náklady na pořízení nové kopie a dále pak ušlý zisk vzniklý nemožností nasazení této kopie ve filmové distribuci.
- 4) Za veškeré nároky uplatněné proti distributorovi z titulu porušení autorských práv z důvodu, že provozovatel neoprávněně umožní užití filmové kopie třetí osobě, nese odpovědnost provozovatel a je povinen nahradit distributorovi veškeré náklady s takovým uplatněním nároků spojené.
- 5) Pokud provozovatel vykáže neuskutečněná představení z titulu vyšší moci a tuto skutečnost nedoloží věrohodným dokladem – potvrzením nestranného subjektu - svědka (jakým jsou zejména orgány místní správy a samosprávy, policie, pojišťovna), je povinen nahradit distributorovi vzniklou škodu:
 - a) v případě fixního pronájmu finanční částku uvedenou v programovém zařazení za každý den pronájmu filmové kopie,
 - b) v ostatních případech částku ve výši 50 % tržeb z prodeje všech vstupenek podle kapacity kina za každé představení filmového titulu při dodržení minimálního vstupného.
- 6) Pokud distributor nedodá kopii filmu nebo adekvátní náhradu provozovateli je povinen uhradit mu škodu ve výši, jak je uvedeno v ustanovení odst. 5 písm. a), b) tohoto článku.
- 7) Jestliže provozovatel provozuje vícesálové kino, je pro účely stanovení výše náhrady škody rozhodující divácká kapacita největšího sálu.

Čl. VIII

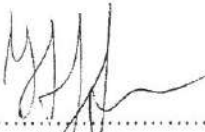
Trvání smlouvy

- 1) Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
- 2) Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.
- 3) Tuto smlouvu lze vypovědět bez udání důvodu a to písemnou výpovědí s výpovědní lhůtou 3 měsíce, která počne běžet od prvního dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla výpověď doručena druhé smluvní straně na adresu uvedenou v této smlouvě.
- 4) Smluvní strany jsou oprávněny tuto smlouvu vypovědět s účinky ode dne doručení výpovědi druhé smluvní straně v případě, že dojde k opakovanému porušení povinností vyplývajících z této smlouvy, přičemž za opakované porušení povinností bude považováno takové porušení povinností, na které byla smluvní strana alespoň jednou písemně upozorněna .
- 4) Smluvní strany se dohodly, že pro případ předčasného ukončení platnosti smlouvy provedou ke dni zániku této smlouvy vypořádání všech práv a povinností z této smlouvy vyplývajících a toto vypořádání písemně potvrdí.

Čl. IX
Společná a závěrečná ustanovení

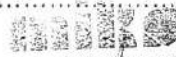
- 1) Smluvní strany se zavazují sdělovat si bezodkladně veškeré skutečnosti týkající se změny jejich obchodního jména, sídla, bankovního spojení, IČO, DIČ, atd.
- 2) Tuto smlouvu lze měnit pouze písemně a za souhlasu obou smluvních stran.
- 3) Práva a povinnosti z této smlouvy vyplývající a v této smlouvě výslovně neupravená se řídí příslušnými ustanoveními právního řádu České republiky, zejména pak zákonem č. 513/1991 Sb.(obchodní zákoník), zák .č. 121/2000 Sb.(autorský zákon) ve znění pozdějších předpisů.
- 4) Veškeré spory vzniklé mezi smluvními stranami na základě této smlouvy, se smluvní strany zavazují řešit dohodou. Pokud vyřešení sporu smírnou cestou nebude možné, je každá ze smluvních stran oprávněna učinit podání na zahájení řízení u věcně a místně příslušného soudu.
- 5) Tato smlouva je vyhotovena ve dvou exemplářích, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení.
- 6) Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly, že byla uzavřena po vzájemné dohodě podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv za jednostranně nevýhodných podmínek.
- 7) Pravost sjednaných podmínek této smlouvy pak provozovatel a distributor níže stvrzují svými vlastnoručními podpisy.
- 8) Nedílnou součástí této smlouvy jsou přílohy:
Příloha č. 1 - Vzor programového zařazení

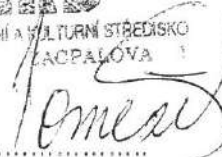
V Praze dne 15. 10. 2001



.....
distributor

v Krušovicích 26. 10. 2001


KULURNÍ INFORMAČNÍ A KULTURNÍ STŘEDISKO
KRUŠOVIC
ZACPALOVA



.....
provozovatel

